

Wird diese Nachricht nicht richtig dargestellt, klicken Sie bitte [hier](#).



Newsletter Flucht & Migration Oktober 2018

des Ökumenischen Asylforums Freiburg in
Kooperation mit

Amt für
Migration und Integration

Freiburg 
IM BREISGAU

Liebe Ehrenamtliche, Interessierte und UnterstützerInnen,

der kalendarische Herbstbeginn war bereits am 23. September. Die Blätter der Bäume beginnen sich zu färben, die Tage werden kürzer und die Nächte länger.

So bunt wie der Herbst ist auch unser Oktober-Newsletter, mit vielen Terminen in diesem Monat. Viel Spaß beim Lesen!

Die Frist für Ihre Einreichungen zum November-Newsletter ist **05.11.18 um 10 Uhr**. Infos senden Sie gern wie gewohnt an news.asylforum@diakonie-freiburg.de (mit dem Betreff: "Newsletter").

Es grüßen Sie herzlichst,

Anika Möller und Timm Köhler

Übersicht Rubriken:

[Aktuelles von Unterkünften & städtischer Koordinierungsstelle - mehr](#)

[Aktuelles von den Akteuren - mehr](#)

[Termine & Veranstaltungen - mehr](#)

Fortbildungen - mehr

Publikationen & Materialien - mehr

Aktuelles von Unterkünften & städtischer Koordinierungsstelle

Kontaktdaten, Internetseiten und regelmäßige Veranstaltungen der Unterkünfte finden Sie im "WillkommensNetz" des WandelKalenders - Menüpunkt Infos: www.stadtwaendler.org

- **Herbstfest in der Merzhauser Straße (Mittwoch, 10.10.2018):** Die Gemeinschaftsunterkunft in der Merzhauser Straße lädt von 14.30 Uhr bis 18 Uhr zum gemeinsamen Herbstfest ein. Weitere Informationen: www.facebook.com/
- **offenes figeva-Treffen (Donnerstag, 11.10. 2018** um 19.30-21.00 in der Oase (Vaubanallee 11)).
 1. Monika Glückler ist die neue Streetworkerin/Sozialarbeiterin in der Erstaufnahme Lörracherstr. Sie erzählt von ihrer Arbeit mit geflüchteten Menschen und von aktuellen Fragen und Herausforderungen.
 2. Austausch und aktuelle Infos
- **Herbstfest in der Zinkmattenstraße (Freitag, 12.10.2018):** Die Gemeinschaftsunterkunft in der Zinkmattenstraße 18 lädt am 12.10. ab 15.30 Uhr zum Herbstfest ein. Für Musik, Ihr leibliches Wohl und Spiel und Spaß ist gesorgt.

Städtische Koordinierungsstelle des bürgerschaftlichen Engagements in der Flüchtlingshilfe:

- **Website der Koordinationsstelle des freiwilligen Engagements für Geflüchtete**
Die Website der Koordinationsstelle des freiwilligen Engagements für Geflüchtete wurde überarbeitet. Unter www.freiburg.de/pb/Lde/772250.html finden Sie nun Informationen dazu, wie Sie sich engagieren können, wo Sie nützliche Informationen finden, welche Projekte die Koordinationsstelle begleitet und wie Sie sich auf dem Laufenden halten können.
- **Workshopreihe „Gemeinsam Weiterkommen“**
In den vergangenen Monaten fanden sechs Workshops zum Thema Partizipation von Geflüchteten in Kooperation mit dem Bundesprogramm ‚Willkommen bei Freunden – Bündnisse für junge Flüchtlinge‘ statt. Durch den Austausch und die Zusammenarbeit mit Geflüchteten, Ehrenamtlichen und Sozialdiensten entstanden viele gute Ideen, wie wir in Zukunft gemeinsam Weiterkommen.
- **Gesucht: Nachhilfe im kaufmännischen Bereich und Physik, Prüfungsvorbereitung und Umzugspaten**
Die Anfragen an ehrenamtlichem Engagement, die uns erreichen, werden immer spezieller. Derzeit sind wir dringend auf der Suche nach Engagierten, die einem jungen Herrn Nachhilfe in kaufmännischen Fächern, Wirtschaftslehre und Gemeinschaftskunde geben könnten, damit er erfolgreich seine Ausbildung zum Bankkaufmann abschließen kann. Außerdem sind wir auf der Suche nach jemandem, der/die Physiknachhilfe geben könnte. Der Bedarf an Nachhilfe in anderen Bereichen, wie Mathe und Englisch, ist ebenfalls noch sehr hoch. Regelmäßig erhalten wir Anfragen zu Unterstützung bei Prüfungsvorbereitungen oder Umzügen. In diesen Bereichen ist ein relativ spontanes und kurzfristiges Engagement gefragt. Deshalb würden wir gerne einen Mailverteiler für beide Bereiche aufbauen, mit Leuten, die sich gerne in einem und/oder beiden dieser Bereiche engagieren möchten. So könnten wir, wenn diese Anfragen reinkommen, ganz gezielt Engagierte anschreiben und vermitteln. Wenn Sie Interesse an Umzugspatenschaften oder einem Engagement bei Prüfungsvorbereitungen haben, dann schreiben Sie einfach eine E-Mail an Frau Reinhard (E-Mail: antje.reinhard@stadt.freiburg.de).

Aktuelles von den Akteuren

Bildungsberatung

Bildungsberatung gibt es in der städtischen Anlaufstelle Wegweiser Bildung (WeBi) ab Oktober neu in den Sprachen Farsi und Dari. Zwei Mal im Monat wird in Kooperation mit dem Freiburger interkulturellen Verein FAIRburg e.V. in den Sprachen Farsi und Dari für Menschen aus dem Iran, Afghanistan oder Pakistan beraten. Das Angebot richtet sich an Frauen, Männer, Kinder und Jugendliche, die mit allen Fragen rund um Bildung in den Wegweiser Bildung kommen können. Die offene Beratung auf Farsi und Dari findet an jedem 1. und 3. Mittwoch im Monat zwischen 15.00 und 17.00 Uhr im Wegweiser Bildung statt. Zum ersten Mal am 17. Oktober 2018. Bisher schon beraten die Bildungsberater_innen im Wegweiser Bildung auf Englisch, Französisch, Italienisch, Spanisch, Russisch und Ukrainisch. Zusätzlich bietet ein Mitarbeiter des Amtes für Migration und Integration dort Beratung auf Arabisch an jedem 2. und 4. Donnerstag im Monat von 15.00 bis 17.00 Uhr an. Wegweiser Bildung, Eingangsbereich Stadtbibliothek, Münsterplatz 17. Weitere Informationen (auch auf Farsi und Dari) unter www.freiburg.de/pb/Lde/

Cordiale - von Herzen

Vom 24.9. bis 7.10.: Ein kreatives Kulturprogramm gestaltet und kuratiert von und mit neun Menschen mit Migrationsgeschichte bzw. Mehrfachzugehörigkeit aus Freiburg.
Für Geflüchtete ist der Eintritt bei allen Veranstaltungen der CORDIALE frei.

Dienstag, 2.10.: Süduferchor meets KEIGA Dance Company

Mittwoch, 3.10.: Tag der deutschen Vielfalt (Politisches Podium und Filme zur Migration)

Donnerstag, 4.10.: Kherson - deutsch-ukrainisches Theater-Gastspiel
Freitag, 5.10.: Augen zu und durch - Theater mit Cezar Gholam & TeamGeist
Shkoon - Oriental Slow-House
Samstag, 6.10.: Kunsthandwerk - Zurück zu den Wurzeln, Designer aus Freiburg und aller Welt
Augen zu und durch - Theater mit Cezar Gholam & TeamGeist
Sonntag, 7.10.: Kunsthandwerk - Zurück zu den Wurzeln
Soziologie des Zusammenlebens - Finale Diskussion
Weitere Informationen: www.ewerk-freiburg.de/

„zu Hause“ – Erinnerungen Raum geben. Ein Mehrgenerationenprojekt der Jugendkunstschule im JBW und der VHS Freiburg für Jugendliche, Erwachsene, Flüchtige und Bleibende

Unter Anleitung der Künstlerinnen Cecilia Kaiser und Brigitte Liebel wird in der Cafeteria der VHS im schwarzen Kloster im Zeitraum von Oktober – November ein Raum der Erinnerung entstehen, der gemeinsam mit der Voba Klasse der Gertud – Luckner – Gewerbeschule und weiteren Teilnehmer_innen als Installation gestaltet werden soll. Alle Interessierten, die sich mit den Themen Flucht, Migration und Heimat künstlerisch auseinandersetzen und sich generell austauschen möchten, sind zum Mitwirken eingeladen! Aktionszeiten: Do 11.10., Do 18.10., Di 23.10., Do 25.10., Di 23.10., Do 25.10., Di 06.11., jeweils 9.50 – 12.15h. Vernissage am 08.11. um 10.00h Wir bitten um zeitnahe Anmeldung zu den gemeinsamen Aktionsterminen: Jugendkunstschule im JBW, Katharina Gehrmann, Tel.: 0761.79197913, gehrmann@jbw.de, www.jbw.de/)

Veranstaltungsreihe "Ankommen und Leben in Deutschland. Welche Rechte, welche Pflichten habe ich als Zugewanderte?"

Südwind-Freiburg, Lorettostr. 42, Freiburg
Diskutieren Sie mit Fachanwältinnen über die rechtlichen Rahmenbedingungen für mehr Teilhabe von Frauen mit Migrations- und Fluchtgeschichte. Ankommen bei einer Tasse Tee oder Kaffee, anschließend Vortrag in einfacher Sprache, Austausch und Diskussion.

Mi., 24. 10.18, 16 Uhr Familie und Recht – Überblick über familienrechtliche Probleme mit Auslandsbezug, RAin Patrizia Cutaia

Mi., 28.11.18, 16 Uhr Beruf und Ausbildung: Meine Rechte als Arbeitnehmerin, ein Überblick, RAin Claudia Vogel
Kostenfrei. Anmeldung: veranstaltung-suedwind@web.de

Yoga/Pilates für Frauen

Bikebridge bietet vom 10. Oktober bis 12. Dezember jeweils mittwochs von 16 Uhr bis 17.15 Uhr Yoga/Pilates an. Die Teilnahme ist kostenlos. Es gibt keine Kinderbetreuung.
Anmeldung per E-Mail: gymnastik@bikebridge.org oder Telefon 0761/47973830.
Wo? Feministisches Zentrum Freiburg, Faulerstraße 20

Bewegungskurs für Frauen - kostenfreies Angebot

Frauen und Mütter haben vielfache Belastungen. Meist meldet sich der Körper mit Verspannungen und Schmerzen. Mit einfachen Übungen gelingt es uns, verkrampfte Muskeln wieder zu lösen und neue Energie zu tanken. Wir bewegen uns zu Musik und lernen effektive Entspannungsübungen. Ganz stressfrei, mit Spaß und Freude!
Ort: EBW – Mehrgenerationenhaus Sulzbürgerstrasse 18 – in der Gründerstube im UG, 79114 FR-Weingarten, Straßenbahn 3, Haltestelle Buggingerstr.
Termine: Immer Donnerstags von 10.00-12.00 Uhr. (nicht in den Schulferien Bequeme Kleidung genügt, bitte warme Socken mitbringen. Keine Vorkenntnisse erforderlich. Einstieg jederzeit möglich!
Kursleiterin: Dr. phil. Beatrice Schlee, weitere Informationen: info@bodymemory.de; Tel. 50369937

move&relax - neues Angebot des Jugendmigrationsdienstes

Ab dem 04.10.18 immer **donnerstags zwischen 15:30 – 16:30 Uhr** werden interessierte Teilnehmerinnen und Teilnehmer dazu eingeladen ein bisschen Abwechslung vom Alltag zu bekommen, sich zu entspannen und den Kopf frei zu bekommen und das mit ganz unterschiedlichen Methoden. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.
Alle jungen Menschen aus Freiburg im Alter zwischen 12-26 Jahren, ganz egal ob mit oder ohne Migrationshintergrund können mitmachen.
Ort: Sundgaullee 8, 79110 Freiburg. **Kosten:** das Angebot ist kostenlos. **Anmeldung:** ist nicht erforderlich, komm einfach vorbei.
Kontakt bei Fragen: Jugendmigrationsdienst Freiburg: Regina Blattmann (0761) 137 82 –14, Tabea Maire (0761) 137 82 –11, Ralph Himmer (0761) 137 82 –13 oder per E-Mail an jugendmigrationsdienst@caritas-freiburg.de

Uni für Alle Freiburg e.V.

Uni für Alle startet ins neue Semester! Warum Buddy werden? Viele Geflüchtete planen in Freiburg ein Studium anzufangen oder fortzusetzen. Wie viele vielleicht aus eigener Erfahrung wissen, ist die Orientierung an der Uni am Anfang schwer! Unterstütze eine*n Geflüchtete*n bei den ersten Schritten an der Universität. Lust auf interkulturellen Austausch? Erlebe ein spannendes Semester mit der Initiative Uni für Alle!
Infoabend am **17.10.2018** um 19 Uhr im Raum 1108 im KG1

Uni für Alle sucht neue Mitglieder für das Organisationsteam! Bildungsgerechtigkeit ist Dir ein wichtiges Anliegen und Du hast Lust, dich in einem studentischen Verein zu engagieren? Uni für Alle hat es sich zum Ziel gesetzt, studieninteressierten Geflüchteten beim Einstieg in den Freiburger Uni-Alltag zu helfen- hierfür sucht das Orga-Team Unterstützung! Interesse?

Dann komm doch zu unserem offenen Plenum! Offenes Plenum am **29.10.2018** um 20 Uhr im Konferenzraum 3 im AStA in der Belfortstraße 24 Uni für Alle Freiburg e.V.

Studienorientierung, Studienbewerbung und Studienfinanzierung

Die Bildungsberatung Garantiefonds Hochschule unterstützt junge Zugewanderte bei der Vorbereitung eines Hochschulstudiums in Deutschland. Geflüchtete, Spätaussiedlerinnen und Spätaussiedler können bei der Bildungsberatung GF-H die Zulassung zur Förderung nach den Richtlinien Garantiefonds Hochschulbereich (RL-GF-H) beantragen. Haben Sie einen Sekundarschulabschluss und möchten in Deutschland studieren? Oder haben Sie in Ihrem Herkunftsland bereits studiert und möchten nun Ihr Studium in Deutschland fortsetzen? Wir beraten Sie zu Ihrem weiteren Bildungsweg in Deutschland und unterstützen Sie bei der Umsetzung Ihrer Ziele:

Anerkennung ausländischer Bildungsabschlüsse, Beratung zum weiteren Bildungsweg, Spracherwerb, Erlangung der Hochschulreife, Studienbewerbung und Studienfinanzierung,

Kontakt: Bildungsberatung Garantiefonds Hochschule, Bianca Steiger, Immentalstraße 16, 79104 Freiburg
Tel.: 0761/3191649, bildungsberatung@caritas-freiburg.de, Anmeldung unter www.bildungsberatung-gfh.de/

Berufsvorbereitung mit Geflüchteten im Ingenieursbereich

Bereits zum siebten Mal findet ab Oktober der von „Ingenieure ohne Grenzen“ organisierte Deutschkurs mit Geflüchteten statt. Der Schwerpunkt des Kurses liegt auf der Berufsvorbereitung und wird von einer qualifizierten Deutschlehrerin und professionellen Bewerbungstrainern geleitet. Es werden alle Schritte einer Bewerbung besprochen: Von der Jobsuche über das Erstellen einer Bewerbungsmappe bis hin zum Bewerbungsgespräch. Zusätzlich zum Bewerbungstraining werden durch Fachvorträge von Ingenieur-*innen Einblicke in technische Berufe gegeben. Die Themen der Vorträge könnt ihr mitbestimmen! Der Kurs beginnt am 15. Oktober 2018 und findet immer montags und mittwochs von 18:00 bis 20:00 Uhr in der Richard-Fehrenbach Gewerbeschule, Friedrichstraße 51 statt. Außerdem werden außerhalb der regulären Termine Exkursionen, Werksbesichtigungen und gemeinsame Abende zum Netzwerken angeboten. Motivation und Begeisterung für Technik, sowie Deutschkenntnisse Niveau B1/B2 sind die einzigen Voraussetzungen.

Weitere Informationen und Kontakt: <mailto:leonhard.probst@ingenieure-ohne-grenzen.org>

Anmeldung: www.docs.google.com/forms/

Elektronik-Kurs für Geflüchtete

Das Team der offenen Werkstatt FREILab (www.freilab.de/) in der Ensisheimer Straße 4 stellt die Räumlichkeiten für Kurse für Geflüchtete zur Verfügung. Ein Ehrenamtlicher mit entsprechendem beruflichem Hintergrund wird an drei aufeinanderfolgenden Tagen Ende Oktober dort einen Elektronik-Kurs für Geflüchtete anbieten. Die Kurse finden vom 29.10 bis 31.10 jeweils von 13.00 – 16.00 Uhr statt. Die einzigen Teilnahmevoraussetzungen sind Deutsch-Kenntnisse auf B1-Niveau und Mathematik-Kenntnisse auf Niveau Hauptschulabschluss. Da die Teilnehmerzahl aufgrund der Größe der Räumlichkeiten auf max. 8 Personen beschränkt ist, bitten wir um Anmeldung bis zum 15.10.2018 an Herr Schmieglitz (E-Mail: stephan.schmieglitz@stadt.freiburg.de).

Interkultureller Trommelkreis ab sofort im Haus 197, Littenweiler

Das rhythmische Integrationsprojekt Drum Family ist Ende September nach vier Jahren im Schülerhaus Dreisamtal nach Freiburg umgezogen. Die neue Spielstätte für den jeden Montag von 17.30 - 19.30 Uhr stattfindenden interkulturellen Trommelkreis ist das Jugend- und Bürgerforum Haus 197 in Littenweiler, Schwarzwaldstr. 197. Der Trommelkreis ist offen für Spielfreudige aus allen Kulturen. Gäste sind jederzeit willkommen, die Teilnahme ist kostenfrei. Ausführliche Informationen über das Drum Family Projekt bei Ulrike Fahlbusch, info@ulrike-fahlbusch.de und auf der Webseite www.lebnetz.de/

Termine & Veranstaltungen

Dienstag, 02.10.18: Ich liebe Syrien - Innenansichten eines faszinierenden Landes

um 20Uhr, Pfarrzentrum St. Georg, Hartkirchweg 50b

Die beiden Syrer Louay Hindi aus Damaskus und Khaled Alsaleh aus Homs, die 2015 als Flüchtlinge nach Deutschland kamen, berichten in Wort und Bild über ihr Heimatland, dessen Menschen und deren Leben. Sie werden aber auch von ihrer Flucht erzählen und genauso von den Problemen, den Hoffnungen und der Zuversicht beim Aufbau eines neuen Lebens in Deutschland.

Die beiden sind im letzten Jahr für ihren Vortrag mit dem 3. Platz beim Integrationspreis Baden-Württemberg ausgezeichnet worden.

Der Eintritt ist frei. Spenden, um dieses Integrationsprojekt weiterentwickeln zu können, werden aber gerne entgegengenommen. Weitere Informationen: www.badische-zeitung.de/

Mittwoch, 03.10.18: Africa Day

von 15 bis 20Uhr, SUSI-Café, Vauban Allee 2, Freiburg

Der 3. Oktober als Tag der Deutschen Einheit ist ein bewusst gewähltes Datum, bei dem die Sichtbarkeit von Schwarzen in Deutschland Programm ist. Der Tag ist außerdem der Jahrestag des Lampedusa-Unglücks im Jahr 2013. Die meisten Schwarzen derzeitigen LEA-Bewohner haben Europa noch über diese Route erreicht. Das aufgelockerte Motto soll einen kulturellen und unbeschwerten Fokus haben – wird jedoch im Programm mit Identitäts- und Sichtbarkeitsfragen

angereichert. Wir bieten die Möglichkeit, im Radio eigene Standpunkte hörbar zu machen. Infos zum Programm:
www.fairburg.de

Sonntag, 07.10.18: Rückkehrende Roma in Serbien, Mazedonien und Kosovo. Ein Reisebericht ab 18 Uhr

Ludwigskirche, Gerhard-Ritter-Haus, Starkenstr. 8, Freiburg
Hilke Folkers besuchte Romafamilien, die in Hessen Aufnahme fanden, jedoch in ihre südosteuropäische Herkunftsländer zurückreisen mussten. Mit Bildern berichtet sie über die Reise nach Serbien, Mazedonien und Kosovo, Gespräche in drei Roma-Siedlungen und Kontakte mit humanitären Organisationen, die den Roma vor Ort Hilfe anbieten. Eintritt frei.

Mittwoch, 10.10.18: Netzwerktreffen ehrenamtliche Sprachbegleitung

ab 17.30 Uhr Rathaus im Stühlinger (Raum Kaiserstuhl)
Eingeladen sind alle ehrenamtlichen SprachbeleiterInnen, -patenInnen, -dozierende zu einem gemeinsamen Austausch, mit Fokus auf "Sprachförderliche Interaktionsformate im Ehrenamt". Gemeinsam mit der Referentin Frau Marianne Schöler (Pädagogische Hochschule Freiburg) wird darüber nachgedacht, wie man in der Sprachbegleitung sprachförderlich handeln kann. Veranstalter ist das Amt für Migration und Integration. Interessierte können sich im Vorfeld bei Frau Katrin Werkle melden. katrin.werkle@stadt.freiburg.de, 0761 – 201 6345

Mittwoch, 10.10.18: Austauschtreffen Kleidermagazin

um 17 Uhr Rathaus im Stühlinger (Raum Kaiserstuhl)
Es findet ein Austauschtreffen für alle Engagierten und Interessierten im Kleidermagazin statt. Das Kleidermagazin befindet sich in der Kaiserstuhlstraße 14 im Hinterhof. Mehr Informationen oder Fragen können Sie an Frau Reinhard (E-Mail: antje.reinhard@stadt.freiburg.de) richten.

Freitag, 12.10.18: Man muss auch selbst Luft holen. Ein Nachmittag zur persönlichen Bilanz

von 16.30 bis 20 Uhr, Diakonissenhaus, Burgunderstr. 5, Freiburg
Die Arbeit mit geflüchteten Menschen kostet Kraft, schenkt unglaublich schöne und konfrontiert mit schrecklichen Erlebnissen. An diesem Nachmittag kann persönliche Bilanz gezogen werden: im Rahmen einer Gruppe, aufgenommen in gastlichen Räumen. Es besteht Gelegenheit zum gemeinsamen Erfahrungsaustausch. Im Bibliolog kann die überraschende Kraft biblischer Tradition in ausweglosen Situationen erlebt werden. Gemeinsames Feiern mit Essen und Trinken, Musik, Wort und Stille in der Kapelle qualifizieren den Nachmittag als Kraftort. Mit: Andreas Bordne, PfarrerKostenlos, Anmeldung erforderlich: www.erwachsenenbildung-freiburg.de

Montag, 17.10.18: Frauen Vernetzungstreffen

von 14.30 bis 17 Uhr, Raum Lorettoberg, Rathaus im Stühlinger, Fehrenbachallee 12, Freiburg
Am 17.10.2018 findet das nächste Frauen Vernetzungstreffen statt. Eingeladen sind alle Gruppen und Organisationen, die Angebote für Frauen mit Migrationshintergrund anbieten. Anmeldungen und Fragen richten Sie bitte an Frau Reinhard (E-Mail: antje.reinhard@stadt.freiburg.de).

Montag, 17.10.18: Vortrag: „Kultursensibler Umgang mit rückkehrenden geflüchteten Menschen“

von 18.30 bis 20 Uhr, DRK- Geschäftsstelle, Dunantstraße 2, Freiburg
Inhalte: Abschiebung versus (freiwillige) Rückkehr: Herausforderungen für Betroffene, Ehrenamtliche und Fachdienste, Berücksichtigung kultureller Prägung, Grundlagen interkultureller Kommunikation, Akkulturations- und Anpassungsprozesse, Reflexion der eigenen Rolle
Leitung: Dr. Gertraud Kinne, Dipl.-Psychologin, Freiburg
Anmeldung bis 12.10.2018 an rueckkehrberatung@drk-freiburg.de

Donnerstag, 18.10.18: Start with a Friend - Infoabend für Locals

um 18.30 Uhr, Artjamming, Günterstaltstr. 41
Start with a Friend bringt geflüchtete Menschen und Freiburger Locals in freundschaftlichen Tandems auf Augenhöhe zusammen, basierend auf gemeinsamen Interessen und Bedarfen. Das Motto: Aus Fremden können Freunde werden. Gerade werden neue Locals gesucht! Beim Infoabend erfährt man alles über das Projekt, das Team, die Tandempartnerschaft & andere Engagementmöglichkeiten. Weitere Infos und Anmeldung als Local unter: www.start-with-a-friend.de/

Samstag, 20.10.18: Workshop für Laiendolmetscher*innen "Dialog zu dritt. Gelingende Kommunikation"

von 10 bis 17 Uhr, FABRIK Café (1. OG), Habsburgerstr. 9, Teilnahme kostenfrei
Ohne die sprachliche Unterstützung durch (Laien-)DolmetscherInnen ist die Beratung von Geflüchteten, AsylbewerberInnen und MigrantInnen häufig gar nicht möglich. Damit der „Dialog zu dritt“ gelingt, braucht es mehr als „nur“ zwei Sprachen: Ein Beratungs-gespräch verläuft erfolgreich, wenn sich sowohl die Dolmetschenden als auch die BeraterIn-nen und Berater ihrer Rolle bewusst sind und gut mit schwierigen Situationen und sensiblen Themen umgehen können. AMICA e.V. veranstaltet einen kostenlosen Workshop zu diesen Themen. Leiterin Nicola Fischer, selbst Diplom-Dolmetscherin und Fachübersetzer, bringt viel Erfahrung in diesem Bereich mit und unterstützt allen Teilnehmenden durch praktische Übungen darin, ihre Aufgaben klarer zu definieren, gut auf das eigene Wohlbedingen zu achten und ihre Fertigkeiten zu vertiefen. Anmelden können sich alle Interessierten ab sofort per Mail an stark@amica-ev.org oder telefonisch unter 0761/ 55 69 251.

Mittwoch, 24.10.18: Start with a Friend - Infoabend für Locals

um 18 Uhr, FreiSpiel, Lehener Str. 15

Start with a Friend bringt geflüchtete Menschen und Freiburger Locals in freundschaftlichen Tandems auf Augenhöhe zusammen, basierend auf gemeinsamen Interessen und Bedarfen. Das Motto: Aus Fremden können Freunde werden. Gerade werden neue Locals gesucht! Beim Infoabend erfährt man alles über das Projekt, das Team, die Tandempartnerschaft & andere Engagementmöglichkeiten. Weitere Infos und Anmeldung als Local unter: www.start-with-a-friend.de/

Mittwoch, 24.10.18: Vortrag: Erkennen und Benennen: Umgang mit Rassismuserfahrungen von Kindern und Jugendlichen

von 16 bis 18 Uhr, VHS Freiburg

Schwarze Menschen und People of Color erleben von klein auf Rassismus. Das sind meist Alltagssituationen in Kita und Schule, im Freundes- und Familienkreis sowie in Vereinen und anderen Bereichen. Die Kinder und Jugendlichen sind gezwungen Bewältigungsstrategien zu entwickeln und sind dabei auch auf ein rassistisches Umfeld angewiesen. In diesem Vortrag soll es darum gehen, wie Eltern/-teile und Bezugspersonen einen stärkenden, reflektierten Umgang mit den Rassismuserfahrungen schwarzer Kinder und Jugendlicher entwickeln können. Referent*innen: **Kidayo Freiburg**
Informationen: www.stadtjugendring-freiburg.de/

Freitag, 26.10.18: Netzwerktreffen: Medienarbeit mit Geflüchteten

um 17 Uhr, Grethergelände

"Our Voice" ist die transkulturelle, mehrsprachige Redaktion von Geflüchteten von Radio Dreyeckland in Freiburg. Die Redakteur_innen von „Our Voice“ werden von einem Team geflüchteter Journalist_innen begleitet: diese bieten in mehreren Sprachen Radio-Workshops an, unterstützen bei der Produktion von Beiträgen und bei den Live-Sendungen. Wie immer im Freien Radio braucht man keine journalistische Ausbildung, um mitzumachen. **Damit Geflüchtete besser zu Our Voice finden, möchten sie engere Kontakte zu allen Interessierten aufzubauen, die aus Beratungszusammenhängen, über Vereine, Gruppen, über Schule oder aus den Unterkünften Geflüchtete kennen.** Deshalb wird herzlich zu einem Netzwerktreffen eingeladen, an dem gemeinsam überlegen werden soll, wie Kooperationen entstehen und Synergien geschaffen werden können. Nach der Arbeit lockt leckeres Essen und ein Konzert von Babel Lokalklang, das mit "Zusammen on stage" im Strandcafé veranstaltet wird. In der von Ahmed Abdelali gegründeten Initiative verschmelzen Freiburger Musiker*innen aus über 15 Nationen ihre Musik zu einem einzigartigen Klangerlebnis.

Montag, 29.10.18: Start with a Friend - Infoabend für Locals

um 18 Uhr, ArTik e.V., Haslacher Str. 43

Start with a Friend bringt geflüchtete Menschen und Freiburger Locals in freundschaftlichen Tandems auf Augenhöhe zusammen, basierend auf gemeinsamen Interessen und Bedarfen. Das Motto: Aus Fremden können Freunde werden. Gerade werden neue Locals gesucht! Beim Infoabend erfährt man alles über das Projekt, das Team, die Tandempartnerschaft & andere Engagementmöglichkeiten. Weitere Infos und Anmeldung als Local unter: www.start-with-a-friend.de/

Ankündigung:

Donnerstag, 08.11.18: Netzwerktreffen Patenschaften-Partnerschaften

von 18 bis 20 Uhr, Raum Lorettoberg im Rathaus im Stühlinger, Fehrenbachallee 12, Freiburg

Am 08.11.2018 findet das Netzwerktreffen Patenschaften – Partnerschaften statt. Wünsche, Anregungen sowie Themen, zu denen Sie gerne einen Input hören würden, können Sie an Frau Reinhard (E-Mail: antje.reinhard@stadt.freiburg.de) senden. Anmeldungen richten Sie bitte an Frau Hess.

Mittwoch, 14.11.18: 10 Jahre Arbeitsmarktintegration von Geflüchteten - Jubiläumsveranstaltung Projektverbund Baden

ab 16.30 Uhr, Bürgerhaus Zähringen, Freiburg

Festakt, u. a. mit Bürgermeister Ulrich von Kirchbach, Vertretern der Agentur für Arbeit Freiburg und Regionaldirektion Baden-Württemberg, kulturelles Rahmenprogramm sowie kulinarische Leckerbissen. Save the date, weitere Informationen demnächst unter: www.projektverbund-baden.de/

Dienstag, 27.11.18: "Grenzen überwunden, auf Barrieren gestoßen - Leben mit Flucht und Behinderung in Freiburg"

von 18 bis 21 Uhr, Gemeindesaal der Christuskirche, Maienstr. 2 Freiburg

Das Leben von Geflüchteten mit Behinderung und deren Familien ist mehr als eine „Verdoppelung von Schwierigkeiten.“ Stattdessen ergeben sich für die Betroffenen ganz spezifische Wirkungen – und damit für Hilfsstrukturen besondere Herausforderungen. Prof. Dr. Swantje Köbsell (ASH Berlin) führt mit einem Vortrag ein. In mehreren interaktiven Fragerunden geht es um die Situation Geflüchteter mit Behinderung, die Wohnraumsituation sowie Anforderungen an Beratungs- und Unterstützungsstrukturen. Weitere Informationen folgen.

Regelmäßige Veranstaltungen:

- **Interreligiöse Friedensgebete**, Jeden 1. und 3. Mittwoch im Monat, 12.40 Uhr, Dietrich-Bonhoeffer-Platz; am 2. und 4. Samstag im Monat 18-18:15 Uhr auf der Brücke von Weingarten ins Rieselfeld (Mundenhofsteg). Kontakt: Kirchengemeinden St. Andreas & Dietrich-Bonhoeffer
- **Begegnungsangebot der Bonpiraten, Freitags um 17:00 - ca.19:00 Uhr**, Start im Gemeindezentrum der Dietrich-Bonhoeffer-Gemeinde (Bugginger Str. 42, Haltestelle Bugginger Str.). Nach einem kurzen Einstieg und Austausch für die Engagierten, geht die Gruppe (seit April 2015!) ins Flüchtlingswohnheim im Dietenbachpark. Dort macht sie Angebote wie spielen, basteln, singen, reden ... Das Motto: gemeinsam in Kontakt kommen und den tristen Wohnheimalltag durchbrechen! Wer sich engagieren will oder weitere Infos braucht: bonpiraten@diefi.org (Kooperation der Dietrich-Bonhoeffer-Gemeinde mit den Stadtpiraten Freiburg e. V.)
- **Begegnungscafé in Tiengen, Freitags 15:00-17:00 Uhr (außer in den Ferien)**, im evangelischen Gemeindehaus, Alte Breisacher Str. 5, Freiburg-Tiengen. Das Café soll Flüchtlingen und anderen Menschen aus Tiengen einen Ort zur Begegnung geben. Getränke und Kuchen werden bereitgestellt. Es ist ein offenes Café, ab und an gibt es besondere Aktivitäten. Weitere Informationen: Pfarrerin Stefanie Steidel, Tel. 07664/17 19

Weitere Termine auch zum selbst eintragen online unter: www.freiburg.wandelkalender.de - Suchwort Flucht

Fortbildungen

Freitag, 19.10.18: Fachtag „Herausforderung Salafismus - Präventionsmöglichkeiten in der Schul- und Jugendarbeit“

9.30 bis 16 Uhr, Freizeichen, Haslacher Straße 43 in 79115 Freiburg

Die Veranstaltung von „turuq“ und dem Freiburger Netzwerk für kritische Bildungsarbeit, „respect!“, richtet sich vor allem an Lehrer_innen, Jugendsozialarbeiter_innen, Trainer_innen der politischen Bildung sowie an weitere Interessierte. Nähere Informationen: www.turuq.org

Freitag, 19.10.18: Sport, Sprache, Heterogenität – und das zusammen?

von 15.30 bis 20 Uhr, Sportanlagen des Polizei-Sportvereins Freiburg e.V

Du bist Übungsleiter*in und Trainer*in, pädagogische Fachkraft, als Ehrenamtlicher engagiert, Student*in oder einfach nur interessiert? Bei dieser Fortbildung lernst du, wie man mit einer heterogenen Zielgruppe im Kontext Sport, Sprache einbinden und vermitteln kann. Das „Willkommen im Fußball Bündnis“ (SC Freiburg, Stadt Freiburg, PSV Freiburg e.V. und die step stiftung) veranstaltet eine Fortbildung in Theorie und Praxis auf den Sportanlagen des Polizei-Sportvereins Freiburg e.V. Anmeldungen bitte mit Name und Verein/Institution an anmeldung@step-stiftung.de

Fortbildung „Geflüchtete mit besonderem Schutzbedarf: Sexuelle Orientierung, Geschlechtsidentität und Flucht“

Webinar-Terminoptionen: 7.11., 9-10 Uhr/ 7.11., 17-18 Uhr/ 08.11., 11-12 Uhr/ 14.11., 14-15 Uhr Workshop am Mittwoch, 21.11.18 von 10 bis 16 Uhr, Flüchtlingsunterkunft Merzhauser Straße 39, 79100 Freiburg

Das Webinar vermittelt einen Einblick in die Situation und Bedarfe von lesbischen, schwulen, bisexuellen, transgeschlechtlichen, intersexuellen und queeren (lsbtqi) Geflüchteten und vermittelt Basisinformationen im Themenfeld. Der Workshop vermittelt Wissen zur Situation von LSBTTIQ in den Herkunftsländern und in Deutschland. Thema sind Beratungshaltungen, konkrete Handlungsmöglichkeiten in der Praxis und vor allem Zeit für Diskussionen, Austausch und Fragen. Ein Angebot der Türkischen Gemeinde in Baden-Württemberg in Kooperation mit dem Verband für LSBTTIQ in der Psychologie (VLSP*). Teilnahme ist kostenlos, Anmeldung (vorzugsweise für Webinar und Workshop zusammen): luise.kenntner@vlsp.de

Publikationen & Materialien

zanzu

www.zanzu.de

Mein Körper in Wort und Bild von der Bundeszentrale für gesundheitliche Aufklärung

Video: Tipps für geflüchtete Frauen von geflüchteten Frauen

www.medicamondiale.de

Bereits vor einigen Jahren sind sie nach Deutschland geflüchtet. Jetzt wenden sie sich als Macherinnen des Films „Hand in Hand mit Frauen“ an Frauen, die nach der Flucht neu in Deutschland angekommen sind. Der Film gibt wichtige Tipps und Orientierung zu einem selbstbestimmteren Leben und einer erfolgreichen Integration

Tipps für die Arbeit mit geflüchteten Frauen

www.medicamondiale.org

Viele Frauen erfahren auf ihrer Flucht nach Europa sexualisierte Gewalt, die sich in den Flüchtlingslagern oft fortsetzt. Eine trauma-sensible Herangehensweise von Seiten der HelferInnen ist wichtig, um Überlebende von Gewalt zu unterstützen. Mit

11 Tipps für den Umgang mit geflohenen Frauen wie auch Männern möchte *medica mondiale* Menschen in der Arbeit mit Zufluchtsuchenden unterstützen.

sexual health info

www.sex-i.ch

Aktuelle und fachlich abgestützte Informationen zu Themen der sexuellen Gesundheit in vielen Sprachen.

Verständigungshilfen für Flüchtlinge

www.bundessprachenamt.de

Neun Verständigungshilfen stehen zum Download bereit: Syrisch-Arabisch, Dari, Paschtu, Albanisch, Bosnisch, Serbisch, Mazedonisch, Englisch und Französisch.

Informationen zum Datenschutz

Unser kostenloser Newsletter informiert Sie regelmäßig per E-Mail über Neuigkeiten und Veranstaltungen zum Thema Flucht und Migration in Freiburg. Sofern es sich nicht um eine Weiterleitung handelt, erhalten Sie diesen Newsletter, weil Sie sich dafür angemeldet haben. Ihre hier eingegebenen Daten werden lediglich zur Erstellung, Verwaltung und Versand des Newsletters verwendet und nicht an Dritte weitergegeben.

Möchten Sie diesen Newsletter regelmäßig erhalten? Dann unterstützen Sie uns bitte, indem Sie sich [hier](#) direkt anmelden. Wenn Sie diese E-Mails nicht mehr empfangen möchten, können Sie diese [hier](#) abbestellen oder Ihre Einwilligung per E-Mail an news.asylforum@diakonie-freiburg.de widerrufen. Ihre Daten werden nach Beendigung des Newsletter-Empfangs innerhalb von 1 Woche gelöscht, sofern der Löschung keine gesetzlichen Aufbewahrungspflichten entgegenstehen. Der Newsletter "Flucht und Migration" wird durch das Diakonische Werk Freiburg herausgegeben, rechtlich vertreten durch seine Geschäftsführung. Für den Versand des Newsletters verwenden wir Dienste der Plattform CleverReach®, CleverReach GmbH & Co. KG in 26180 Rastede. Die Datenschutzerklärung des Diakonischen Werks Freiburg finden Sie unter: www.diakonie-freiburg.de

Wir bedanken uns für jede Spende, die unsere Arbeit und den Newsletter sichert:

Diakonisches Werk Freiburg, Stichwort: „Ökumenisches Asylforum Freiburg-Newsletter“, Evang. Bank Kassel eG, IBAN: DE69 5206 0410 0000 5073 34; SWIFT-BIC: GENODEF1EK1

Der Newsletter "Flucht und Migration" wird im Auftrag des Ökumenischen Asylforums vom Diakonischen Werk Freiburg herausgegeben, rechtlich vertreten durch seinen Geschäftsführer (Impressum: www.diakonie-freiburg.de).
Datenschutzerklärung des Diakonischen Werks Freiburg: www.diakonie-freiburg.de

Zu inhaltlichen Fragen können Sie sich gern an folgende Mitglieder des Ökumenischen Asylforums wenden.

**ACK / Arbeitsgemeinschaft
Christlicher Kirchen und Gemeinden**
ack-freiburg@gmx.de
www.ack-freiburg.de

Caritasverband Freiburg-Stadt e.V.
0761 31916-705
asylforum@caritas-freiburg.de
www.caritas-freiburg.de

Diakonisches Werk Freiburg
0761 36891-0
asylforum@diakonie-freiburg.de
www.diakonie-freiburg.de

Wenn Sie diese E-Mail nicht mehr empfangen möchten, können Sie diese [hier](#) kostenlos abbestellen.
Haben Sie diesen Newsletter weitergeleitet bekommen und würden ihn gerne regelmässig erhalten?
Dann unterstützen Sie uns bitte, indem Sie sich [hier](#) direkt anmelden.

Technische Fragen zum Newsletter:
news.asylforum@diakonie-freiburg.de